



Raad van de
Europese Unie

Brussel, 23 mei 2023
(OR. en)

9699/23
ADD 1

Interinstitutioneel dossier:
2023/0160(NLE)

MI 448
ECO 44
ENT 107
UNECE 7

BEGELEIDENDE NOTA

van:	de secretaris-generaal van de Europese Commissie, ondertekend door mevrouw Martine DEPREZ, directeur
ingekomen:	23 mei 2023
aan:	mevrouw Thérèse BLANCHET, secretaris-generaal van de Raad van de Europese Unie
nr. Comdoc.:	COM(2023) 264 final
Betreft:	BIJLAGE bij Voorstel voor een besluit van de Raad betreffende het namens de Europese Unie in het Wereldforum voor de harmonisatie van reglementen voor voertuigen van de Economische Commissie voor Europa van de Verenigde Naties in te nemen standpunt over voorstellen tot wijziging van VN-Reglementen nrs. 13, 16, 24, 41, 49, 51, 54, 75, 78, 79, 83, 85, 94, 95, 101, 109, 110, 117, 127, 129, 134, 135, 137, 153 en 155, over een voorstel voor een nieuw VN-reglement inzake globale emissies onder reële rijomstandigheden, over een voorstel tot wijziging van Mondiaal Technisch Reglement nr. 13 van de VN en over een voorstel voor een nieuw mondiaal technisch reglement van de VN betreffende laboratoriummeting van de rememissies van lichte voertuigen

Hierbij gaat voor de delegaties document COM(2023) 264 final.

Bijlage: COM(2023) 264 final



EUROPESE
COMMISSIE

Brussel, 23.5.2023
COM(2023) 264 final

ANNEX

BIJLAGE

bij

Voorstel voor een besluit van de Raad

betreffende het namens de Europese Unie in het Wereldforum voor de harmonisatie van reglementen voor voertuigen van de Economische Commissie voor Europa van de Verenigde Naties in te nemen standpunt over voorstellen tot wijziging van VN-Reglementen nrs. 13, 16, 24, 41, 49, 51, 54, 75, 78, 79, 83, 85, 94, 95, 101, 109, 110, 117, 127, 129, 134, 135, 137, 153 en 155, over een voorstel voor een nieuw VN-reglement inzake globale emissies onder reële rijomstandigheden, over een voorstel tot wijziging van Mondiaal Technisch Reglement nr. 13 van de VN en over een voorstel voor een nieuw mondiaal technisch reglement van de VN betreffende laboratoriummeting van de rememissies van lichte voertuigen

BIJLAGE

Reglement nr.	Titel agendapunt	Referentie van het document¹
13	Voorstel voor wijzigingenreeks 13 van VN-Reglement nr. 13 (remsystemen van zware voertuigen) (ECE/TRANS/WP.29/GRVA/15, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2023/2, zoals gewijzigd bij GRVA-15-56)	ECE/TRANS/WP.29/2023/66
16	Voorstel voor supplement 4 op wijzigingenreeks 08 van VN-Reglement nr. 16 (veiligheidsgordels) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punten 11 en 13, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2021/20, zoals gewijzigd bij bijlage III bij het verslag, en op ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2021/25, ongewijzigd)	ECE/TRANS/WP.29/2023/46
24	Voorstel voor supplement 10 op wijzigingenreeks 03 van VN-Reglement nr. 24 (zichtbare verontreinigende stoffen, meting van het vermogen van motoren met compressieontsteking (dieselroet)) (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 20, gebaseerd op GRPE-87-07-Rev. 1, zoals gewijzigd bij bijlage VIII)	ECE/TRANS/WP.29/2023/58
41	Voorstel voor supplement 2 op wijzigingenreeks 05 van VN-Reglement nr. 41 (geluidsemissies van motorfietsen) (ECE/TRANS/WP.29/GRBP/75, punt 3, op basis van ECE/TRANS/WP.29/GRBP/2023/6)	ECE/TRANS/WP.29/2023/72
49	Voorstel voor supplement 8 op wijzigingenreeks 06 van VN-Reglement nr. 49 (emissies van motoren met compressieontsteking en elektrische-ontstekingsmotoren op lpg en cng) (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 49, op basis van ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2023/5)	ECE/TRANS/WP.29/2023/59
49	Voorstel voor supplement 2 op wijzigingenreeks 07 van VN-Reglement nr. 49 (emissies van motoren met compressieontsteking en elektrische-ontstekingsmotoren op lpg en cng) (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 54, op basis van ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2023/6, GRPE-87-30 en GRPE-87-53, zoals gewijzigd bij bijlage X)	ECE/TRANS/WP.29/2023/60

¹ Alle documenten waarnaar in deze tabel wordt verwezen, kunnen worden geraadpleegd op:
[\(WP.29\) Wereldforum voor de harmonisatie van reglementen voor voertuigen \(190e zitting\) |VN/ECE](#)

51	Voorstel voor supplement 9 op wijzigingenreeks 03 van VN-Reglement nr. 51 (geluid van voertuigen van de categorieën M en N) (ECE/TRANS/WP.29/GRBP/75, punt 9, op basis van GRBP-77-13-Rev. 1)	ECE/TRANS/WP.29/2023/71
54	Voorstel voor supplement 26 op VN-Reglement nr. 54 (banden voor bedrijfsvoertuigen en aanhangwagens daarvan) (ECE/TRANS/WP.29/GRBP/75, gebaseerd op GRBP77-24, zoals gewijzigd bij ECE/TRANS/WP.29/GRBP/75)	ECE/TRANS/WP.29/2023/73
75	Voorstel voor supplement 20 op VN-Reglement nr. 75 (luchtbanden voor voertuigen van categorie L) (ECE/TRANS/WP.29/GRBP/75, op basis van ECE/TRANS/WP.29/GRBP/2023/7 zoals gewijzigd bij GRBP-77-21)	ECE/TRANS/WP.29/2023/74
78	Voorstel voor wijzigingenreeks 06 van VN-Reglement nr. 78 (remsystemen van voertuigen van categorie L) (ECE/TRANS/WP.29/GRVA/15, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2023/4, zoals gewijzigd bij GRVA-15-57)	ECE/TRANS/WP.29/2023/67
79	Voorstel voor supplement 9 op wijzigingenreeks 03 van VN-Reglement nr. 79 (stuurinrichting) (ECE/TRANS/WP.29/GRVA/15, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2023/6, zoals gewijzigd bij GRVA-15-54)	ECE/TRANS/WP.29/2023/68
79	Voorstel voor supplement 4 op wijzigingenreeks 04 van VN-Reglement nr. 79 (stuurinrichting) (ECE/TRANS/WP.29/GRVA/15, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2023/6, zoals gewijzigd bij GRVA-15-54)	ECE/TRANS/WP.29/2023/69
83	Voorstel voor een nieuwe wijzigingenreeks 08 van VN-Reglement nr. 83 (emissies van lichte voertuigen) (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 35, op basis van ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2023/2, GRPE-87-26-Rev.1, zoals gewijzigd bij addendum 1)	ECE/TRANS/WP.29/2023/57
83	Voorstel voor supplement 17 op wijzigingenreeks 05 van VN-Reglement nr. 83 (emissies van voertuigen van de categorieën M ₁ en N ₁) (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 14, op basis van GRPE-87-13-Rev. 2, zoals gewijzigd bij bijlage IV)	ECE/TRANS/WP.29/2023/61
83	Voorstel voor supplement 19 op	ECE/TRANS/WP.29/2023/62

	wijzigingenreeks 06 van VN-Reglement nr. 83 (emissies van voertuigen van de categorieën M ₁ en N ₁) (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 15, op basis van ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2023/10, GRPE-87-13-Rev. 2, zoals gewijzigd bij bijlage V)	
83	Voorstel voor supplement 16 op wijzigingenreeks 07 van VN-Reglement nr. 83 (emissies van voertuigen van de categorieën M ₁ en N ₁) (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 16, op basis van ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2023/10, GRPE-87-13-Rev. 2, zoals gewijzigd bij bijlage VI)	ECE/TRANS/WP.29/2023/63
85	Voorstel voor supplement 12 op VN-Reglement nr. 85 (meting van het nettovermogen en het vermogen gedurende 30 minuten) (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 60, op basis van ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2023/7 zoals gewijzigd bij GRPE-87-16-Rev. 1, zoals opgenomen in bijlage XI)	ECE/TRANS/WP.29/2023/64
94	Voorstel voor supplement 2 op wijzigingenreeks 04 van VN-Reglement nr. 94 (frontale botsingen) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punt 43, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/22, ongewijzigd)	ECE/TRANS/WP.29/2023/47
95	Voorstel voor supplement 3 op wijzigingenreeks 05 van VN-Reglement nr. 95 (zijdelingse botsingen) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punt 43, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/23, ongewijzigd)	ECE/TRANS/WP.29/2023/48
101	Voorstel voor supplement 12 op wijzigingenreeks 01 van VN-Reglement nr. 101 (CO ₂ -emissies/brandstofverbruik) (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 19, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2023/11, ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2023/13 en GRPE-87-07-Rev. 1, zoals gewijzigd bij bijlage VII)	ECE/TRANS/WP.29/2023/65
109	Voorstel voor supplement 12 op VN-Reglement nr. 109 (coverbanden voor bedrijfsvoertuigen en aanhangwagens daarvan) (ECE/TRANS/WP.29/GRBP/75, op basis van ECE/TRANS/WP.29/GRBP/2023/4, GRBP-77-22 zoals gewijzigd bij ECE/TRANS/WP.29/GRBP/75)	ECE/TRANS/WP.29/2023/75

110	Voorstel voor supplement 4 op wijzigingenreeks 04 van VN-Reglement nr. 110 (voertuigen die rijden op cng en lpg) (ECE/TRANS/WP.29/GRSG/103, punt 21, gebaseerd op GRSG-124-32, zoals opgenomen in bijlage II bij het verslag)	ECE/TRANS/WP.29/2023/78
117	Voorstel voor supplement 1 op wijzigingenreeks 04 van VN-Reglement nr. 117 (rolweerstand van banden, rolgeluid en natte grip) (ECE/TRANS/WP.29/GRBP/75, op basis van ECE/TRANS/WP.29/GRBP/2023/5 zoals gewijzigd bij GRBP-77-32 en ECE/TRANS/WP.29/GRBP/2023/8)	ECE/TRANS/WP.29/2023/76
127	Voorstel voor supplement 2 op wijzigingenreeks 03 van VN-Reglement nr. 127 (veiligheid van voetgangers) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punt 26, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/18 zoals gewijzigd bij bijlage IV bij het verslag)	ECE/TRANS/WP.29/2023/49
127	Voorstel voor supplement 1 op wijzigingenreeks 04 van VN-Reglement nr. 127 (veiligheid van voetgangers) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punt 26, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/19 zoals gewijzigd bij bijlage IV bij het verslag)	ECE/TRANS/WP.29/2023/50
129	Voorstel voor supplement 9 op wijzigingenreeks 03 van VN-Reglement nr. 129 (betere kinderbeveiligingssystemen) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punten 2729, gebaseerd op GRSP-72-01 en GRSP-72-16, zoals opgenomen in bijlage V bij het verslag, ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2021/26, zoals gewijzigd bij bijlage V bij het verslag en ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/25, ongewijzigd)	ECE/TRANS/WP.29/2023/51
134	Voorstel voor supplement 5 op de oorspronkelijke versie van VN-Reglement nr. 134 (motorvoertuigen op waterstof en brandstofcellen) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punt 32, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/15, ongewijzigd)	ECE/TRANS/WP.29/2023/52
134	Voorstel voor supplement 2 op wijzigingenreeks 01 van VN-Reglement nr. 134 (motorvoertuigen op waterstof en brandstofcellen) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punt 32, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/15,	ECE/TRANS/WP.29/2023/53

	ongewijzigd)	
135	Voorstel voor supplement 1 op wijzigingenreeks 02 van VN-Reglement nr. 135 (zijdelingse botsingen met palen) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punt 43, gebaseerd op GRSP-72-46, zoals opgenomen in bijlage VII bij het verslag)	ECE/TRANS/WP.29/2023/54
137	Voorstel voor supplement 4 op wijzigingenreeks 02 van VN-Reglement nr. 137 (frontale botsingen met bijzondere aandacht voor beveiligingssystemen) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punt 43, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/24, ongewijzigd)	ECE/TRANS/WP.29/2023/55
153	Voorstel voor supplement 3 op de oorspronkelijke versie van VN-Reglement nr. 153 (de integriteit van het brandstofsysteem en de veiligheid van de elektrische aandrijflijn bij een kopstaartbotsing) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punt 40, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2021/29, zoals gewijzigd bij bijlage VI bij het verslag)	ECE/TRANS/WP.29/2023/56
155	Voorstel voor supplement 2 op de oorspronkelijke versie van VN-Reglement nr. 155 (het cyberveiligheids- en cyberbeveiligingsbeheersysteem) (ECE/TRANS/WP.29/GRVA/15, bijlage III, op basis van GRVA-15-05)	ECE/TRANS/WP.29/2023/70
Nieuw reglement	Voorstel voor een nieuw VN-reglement betreffende globale emissies onder reële rijomstandigheden (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 45, op basis van ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2023/3 en GRPE-87-49 zoals gewijzigd bij addendum 2)	ECE/TRANS/WP.29/2023/77

MTR	Titel agendapunt	Referentie van het document
13	Voorstel voor wijziging 1 van MTR nr. 13 (waterstof- en brandstofcelvoertuigen) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punt 8, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/16 zoals gewijzigd bij bijlage II bij het verslag)	ECE/TRANS/WP.29/2023/81
Nieuw MTR	Voorstel voor een nieuw MTR van de VN betreffende laboratoriummeting van de remmissies van lichte voertuigen (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 66, op	ECE/TRANS/WP.29/2023/79

	basis van ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2023/4 en GRPE-87-40, zoals gewijzigd bij addendum 3)	
--	--	--

Diversen	Titel agendapunt	Referentie van het document
	Voorstel voor een herziene machtiging voor het opstellen van een mondiaal technisch reglement inzake globale emissies onder reële rijomstandigheden (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 47, gebaseerd op GRPE-87-51 zoals gewijzigd bij bijlage IX)	ECE/TRANS/WP.29/2023/84
	Voorstel voor een verzoek om machtiging voor de ontwikkeling van een nieuw MTR van de VN betreffende de duurzaamheid van accu's aan boord van geëlektrificeerde zware bedrijfsvoertuigen (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 75, op basis van ECE/TRANS/WP.29/GRPE/2023/8)	ECE/TRANS/WP.29/2023/85
	Wijziging van ECE/TRANS/WP.29/2022/58 getiteld "New Assessment/Test Method for Automated Driving (NATM) Guidelines for Validating Automated Driving System (ADS)" Zie ECE/TRANS/WP.29/1171, punt 23	ECE/TRANS/WP.29/2023/44
	Voorstel tot wijziging van het interpretatiedocument voor VN-Reglement nr. 155 (ECE/TRANS/WP.29/GRVA/15, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRVA/2023/5, zoals gewijzigd bij GRVA-15-21 en GRVA-15-06)	ECE/TRANS/WP.29/2023/45
	Voorstel voor een eindverslag over de stand van zaken met betrekking tot de ontwikkeling van een nieuw mondiaal technisch reglement van de VN betreffende laboratoriummeting van de rememissies van lichte voertuigen (ECE/TRANS/WP.29/GRPE/87, punt 66, gebaseerd op GRPE-87-41, zoals gewijzigd bij bijlage XII)	ECE/TRANS/WP.29/2023/80
	Voorstel voor een laatste voortgangsverslag voor wijziging 1 van MTR nr. 13 (waterstof- en brandstofcelvoertuigen) (ECE/TRANS/WP.29/GRSP/72, punt 8, gebaseerd op ECE/TRANS/WP.29/GRSP/2022/17 zoals gewijzigd bij bijlage II bij het verslag)	ECE/TRANS/WP.29/2023/82
	Japanse methode betreffende emissies in reële rijomstandigheden (RDE) (bevestiging)	ECE/TRANS/WP.29/2023/83